

Tifton 3-11-91

Kính gửi bà Thước Mine thủ

thưa bà -

Chức 29-5 tức 138 tại Phòng hội văn thư
của Tifton có nội dung: Các thành phần như sau:

- Ông L.M.G. Allanta, Reverend Henry K. Wohlgenuth
(Ministry of Georgia) executive director
756 W Peachtree St NW
(Atlanta 404 875 0201)

- Bà Donna Mahajer
Program Manager

- Tifton County Family and children services
1212 Chestnut Ave Tifton, GA 31093 P.O. Box 7550

- Bà June van Brackle

- 6 gia đình ở nhà - Võ Văn - Hoàng chí thành

- Mai văn Hùng - họ thi hân

- Nguyễn thị Kim Dung - Trần Ngọc Phan

- 2 gia đình ở nhà này đơn thuần về xã (California)

- Ngô Văn - Hoàng văn thân

Chức này có do xã Tifton County FACS trực tiếp đi do bị

thưa L.M.G. Allanta thấy rõ thực tế, từ đó ra đi ra

trở lại nhà: good sponsor là Kim Dung Trần Văn

hân Food stamps và hộ chiếu check Refugee work permit

check SSN

và ký gửi vào tài khoản tại 2 bank

ở Tifton -

Có check "original" để đi FACS tham khảo

Có nội dung này về sau photocopy gửi cho tất cả

12 gia đình ở nhà này hơn này đi về nhà

hỏi L.M.G. về cơ quan FACS -

Chức này hay đi ký đơn đưa ra trả do FACS

đánh máy vào

Từ việc đi về hỏi L.M.G. do bà Janet

Marshall (lưu ý gần như một gia đình) thường hay

đi về nhà và hỏi bà Kim Dung Trần Văn, nên bà Kim

Đem giấy tờ do khách hàng nộp vào - kiểm tra nội dung
và ghi sổ, để riêng, sau đó 5 giờ tiếp tục nhận và kiểm tra
tài liệu do khách nộp kèm giấy tờ và tiền. Sau đó
kính lễ M.G. đưa tiền và giấy tờ về phòng.

Đã xin chuyển được và gửi bà theo đây:

- Về 3 Zell M. theo gửi theo hai
- 3 check của V. hiện (1 cái có chữ ký của
V. hiện và 2 cái để V. giữ)
- 3 check của S. và 10 giấy phép

(1 cái là của V. và 10 giấy phép và 2
cái để V. giữ)

- 1 ảnh signature photo của V. để in
trên của M.G. và F.T.C.S
kèm theo ảnh của V. và một ảnh khác

4. 618 h 74

- Nhận về tiếp theo 20 check của
bà M. và V. để gửi theo hai
trên của 2 bank ở F.T.C.S
để tiện chuyển deposit tại bank
35 h, và lưu giữ tiền, để về
kính gửi phía bạn khách
để bạn mang tới nhà do F.T.C.S và M.G.

Hãy kiểm tra kỹ xem đã có thiếu tài liệu -
Đã ký giấy tờ và có thể là, xin bà
gửi theo theo để kiểm tra và
nộp lên theo theo xin tài liệu theo

Kính gửi
M. G. và V.

VÔ HIỀN

Tifton 19-4-1991

PO Box 1952

Tifton, GA 31793 - 1952

Tel # (912)

382-1106

Kính gửi: Bà KHUẾ MINH THỎ

Hội trưởng Hội gia đình Tù Nhân Chính Trị Việt Nam

Families of Vietnamese Political Prisoners Association

7813 Marthas Lane

Falls Church, VA 22043

Thưa bà Hội trưởng.

Kính thưa theo lời bà dặn, chúng tôi có gửi bà 1 thư ngày 11.3.91. Nay có việc đặc biệt muốn trình lên bà một vài việc về căn cứ của 11 người tỵ nạn tại Tifton như sau:

Từ tháng 9-1990 đến tháng 1-1991 có 11 gia đình Việt Nam tỵ nạn đến định cư tại Tifton.

Trong đó có:

- 5 gia đình HO :	MAI VĂN HIẾU	NGÔ HOÁ
(tù binh chính trị)	HOÀNG CHÍ THANH	GIÀN VĂN THÂN
	VÔ HIỀN	

- 5 gia đình còn lại

Ngôi nhà còn 1 gia đình vượt biên

- 1 gia đình người Lào đã chuyển lên New York.

Cơ quan Thiện Nguyên là Lutheran Immigration and Refugee Service

Lutheran Council in the USA

360 Park Avenue South

New York, NY 10010

Tel (212) 532-6350

(800) 223-7656

giáo viên tiếp nhận chúng tôi qua cơ quan địa phương

Lutheran Ministries of Georgia

756 West Peachtree St NW

Atlanta, GA 30308

Tel (404) 8750201

Rất cơ quan này lại giáo cho bà KIM THU IEUV là sponsor.

Bà này nguyên người Việt có chồng Kampuchea là Mr. IEUV giờ có hiện có khu mobile home park khoảng 30 chiếc nhà để cho thuê.

Ý đồ đứng ra làm sponsor để có thể gán cho thuê mặc tiền số nhà Mobile Home cũ như hông này.

Ngươi ra với ý đồ ăn chặn tiền cứu trợ ty nạn của các người ty nạn đến Tifton như sau.

Chúng tôi được biết do ông Si Vuth Sơn một người Kampuchea giỏi tiếng Anh đã cho chúng tôi hay 1 gia đình qua thị được Hội L.M.G Atlanta có cấp cho 100 \$/1 người.

Ví dụ gia đình tôi 8 người được 800 \$

gia đình Ngô Hoa 4 người được 400 \$

Nhưng khi lập giấy tờ thì ông Si Vuth Sơn lại để tên tôi vào check, và vì thế (cũng như Ngô Hoa cũng vậy) mà bà Kim Thu IEUV tự ý nhận tài thúng thuê bà ta, bà ta tự ý xe bị và ký giấy đi lãnh Ngân hàng nói lý do là người sponsor lãnh về cho người ty nạn.

Việc này tôi đã lập đơn ngày 30.12.90 lên bà Janet Menshell Hội trưởng Hội LMG Atlanta, nhưng ông Sơn đã tự ý lấy thơ và phê vào "đây là thơ của ông ta" gởi trả lại cho tôi.

Vì có mối nối liền ăn em mười ba ba nên ông Sơn ngày 11.1.1991 có đến Tifton nói là đại diện cho bà Janet Menshell mục đích với tôi về em nhem sự việc.

Sau đó tôi liền thấy tôi đã chỉ qua nhà ở là:

1906 Hwy 82 W Lot 20

Vì lẽ nước kia tôi và những người tỵ nạn vì không biết tiếng Anh mà cũng không có xe, bà Kim Thu Dew tự ý đi Thái gì thì Thái sau báo ký thì đi cũng ký. Chính bà tự ý Thái đi chở đến vào PO. Box 1038 của bà tại Tifton để để bà mua mô ăn chặn tiền cứu trợ.

Có ghĩa là bà tự ý nhận thư tại PO. Box 1038 (mặc dù tên người tỵ nạn) đem về tự ý xé báo thư nếu là Foodstamp, tự ý bỏ túi làm gì thì làm. Còn bao giờ nào có check tiền gì SSI nữa.

- Department of the Treasury Financial Management Service
Regional Financial Center

Birmingham, AL 35293-0001

và check tiền Refugee Cash Assistance của

Georgia Department of Human Resources

Public Assistance Accounting

Atlanta, Georgia 30334-5600

thì bà tự ý xé, lấy check đi lãnh tại nhà Bank của bà ta có bộ checking account là Citizens Bank of Tifton hoặc các nhà bank khác để lãnh tiền bổ túc.

Sự kiện này phải phải được là nhờ sau khi 2 gia đình Tifton bị án chấp qua, đến viết thư cho bà con ở Cali thì bà con họ tự ý gọi tên xuống để chuyển họ về California.

- Ngô Hảo về địa chỉ? 3549 Esperanza Dr

Concord, CA 94519

Tel: (415) 689-7085

- Quan văn Thiên về địa chỉ: 4208 W 159th St

Lawndale, CA 90260

Tel: (213) 370-0457

Hai anh này lên sở TIFT County Department of Family and Children Service.

P.O. Box 7550

Tifton, GA 31793

Tel: 386-3388

Xin giấy chuyển đi tiền bằng khác và xin 1 Benefit History tiền cứu trợ. Sở này bôn computer và ghi đầy đủ chi tiết tất cả trên cứu trợ mọi nơi, thì khi nhận 2 anh này mới rõ mình đã mất một gia đình là gần 2000 Dollars.

Tôi được anh Ngô Hoa và Quan văn Thiên cho xem và tôi cũng lên xin 1 bản Benefit History do bà June van Brackle cấp ngày 2.4.31 thì rõ mình bị ăn chặn 4.463 Dollars 74.

được chia ra: 1 check tiền gạo đầu tiên và tiền là 240, 74 tiền Foodstamp $920 + 353 = 1273$ Dollars và 18 check về Refugee Cash Assistance là 2950 Dollars.

Tôi liền lên đến nói rõ sự việc này lên ông

C. Rodney Gruffee

Director

TIFT County FACS

P.O. Box 7550 Tifton 31793

Tel: 386-3388

(Bản sao đính kèm)

Phu nữ Hội trưởng,

Nay tôi xin trình bày một sự xảy ra đáng buồn đã trở thành
vấn đề, có nhiều mô tổ chức.

Chính ông Smith sau ngày nghe bà Kim Thu Iew điện
thoại là Ngô Hoà sẽ gửi văn bản để được Benefit History bắt đầu
đón mừng về họ thì ông Smith liền bỏ công việc tại hội LMG
Atlanta xuống ngày 24-3-91 hội ý với bà Kim Thu Iew về ngày
25-3-91 có lên cơ quan Titt County Department FACS nói với bà
June van Brackle là nếu có ai kiện thưa gì sau này thì báo họ điện
thoại hoặc viết thư cho ông Tề Công Tề đưa danh thiếp cho điện thoại
và cho địa chỉ tại Atlanta)

Nếu không có tổ chức đó nhiều mối rồi thì ông Smith sau
xuống Tittton làm gì.

Chúng tôi là 1 gia đình tynan tại Tittton còn bị ép cho thuê
nhà giá đắt = 1 nhà mobile tại Tittton loại xấu này cho thuê
không đến giá 200 \$ / 1 tháng mà bà Tề Tề ý lấy giá 250 \$ và
300 \$ như nhà tôi ở hiện nay là Lot 20 (Khu Tittton
Mobile Home Park) Tiền nhà không ai có biên lai, còn ý đồ
trốn thuế chính phủ. Tiền tiền từ còn là mánh dợ nợ để thuê.

Phu nữ Hội trưởng,

Kính xin đề nghị bạn sao thư tôi gửi cho Ông C. Rodney
Giffen với như tài liệu "confidential" để tham khảo làm
bằng cứ, không nên sao ý bạn chính gửi số làm phạt lòng Ông
Giffen với các giới chức cao cấp ngành dọc và ông Tề.

Và kính xin đề nghị bà gửi thư:

12 Cho Ông Hội trưởng hội LIRS
360 Park Ave South
New York, New York 10010

2/- Liên lạc trước với bà Hội trưởng Hội LMG Atlanta (bà cũng mới nhậm chức đầu tháng 4-1991) (thầy bà Janet Manshall vợ bị kiện thừa quá nhiều do ông Smith Sơn làm quyền theo tung) và rồi gửi thư sau thư tiễn hơn để tránh thờ bị ông Smith Sơn lấy tiền và yếm sự việc, hoặc bày mưu kế cho bà Kim Thu Ieu chạy tội.

3/- Một vi mục sư uỷ hội LIRS tại Tifton cũng đã biết rõ hành động của bà Kim Thu Ieu.

— Reverence Earl L. Stebbins Pastor

Peace Lutheran Church

604 Tennessee Dr.

Tifton, GA 31794

Tel (912) 382 7344

386 8463

Ngài là công chức có thẩm quyền trong việc đưa ra
các sáng vụ án chèn tiền trợ cấp ty nạn này.

4/- Louis W. Sullivan

Secretary

Department of Health and Human Services

200 Independence Ave SW, Washington DC 20201

5/- Department of Health and Human Service

Social Security Administration

Baltimore, MA 21235

6/- Division of Family and children Service

System management unit

47 Trinity Ave, SW

Atlanta, Georgia 30334-1224

Kính xin bà Hội trưởng cho biết tôn ý về việc tiễn xin

tiền.

Kính thư,

MT

Mrs. Kim went to

- Bank Citizen of Tifton

12-12-90 : 2 checks

12-19-90 : 7 checks

1-4-91 : 4 checks

1-14-91 : 2 checks

- Bank Citizen and Southern
National

12-4-90 : 4 checks

2-14-91 : 1 checks

15 Checks deposit : Citizens Bank Of Tifton (061212251)

	NAME	CHECK NUMBER	CHECK DATED	AMOUNT	BANK DATED	BANK NUMBER
①	Hien V	SSI 401079802565	12-14-90 Birmingham	\$ 240.74	12-19-90	50045387
③	Vo Hien	RCA 0786358	12-01-90 Atlanta	\$ 235	12-19-90	50046384
②	Mai Quang V	RCA 0786355	12-01-90 "	\$ 155	12-19-90	50046376
④	Hiep Q Vo	RCA 0786356	12-01-90 "	\$ 155	12-19-90	50046378
⑤	Hiep Q Vo	RCA 0786587	1-01-91 "	\$ 155	1-14-91	50028748
⑦	Hoa Thi Vo	RCA 0786357	12-01-90 "	\$ 155	12-19-90	50023747
⑧	Hoa Thi Vo	RCA 0786588	1-01-91 "	\$ 155	1-14-91	50046380
⑨	Vo Thi Hanh	RCA 112098A	12-06-90 "	\$ 155	12-19-90	50046381
⑩	Vo Thi Hanh	RCA 112100A	12-06-90 "	\$ 155	12-19-90	50046379
⑪	Hanh Thi Vo	RCA 0786590	1-01-91 "	\$ 155	1-04-91	20012407
⑫	Vo Huong Thi	RCA 112097A	12-06-90 "	\$ 155	12-12-90	20034785
⑬	Vo Huong Thi	RCA 112099A	12-06-90 "	\$ 155	12-12-90	20034784
⑭	Huong Thi Vo	RCA 0780589	1-01-91 "	\$ 155	1-04-91	20072406
⑮	Nam Quang Vo	RCA 0786592	1-01-91 "	\$ 155	1-04-91	20012410
⑯	Vo Nam Quang	RCA 112144A	12-28-90 "	\$ 155	1-04-91	20012408

5 Checks deposit : Citizens and Southern National Bank (061000052)

	NAME	CHECK NUMBER	CHECK DATED	AMOUNT	BANK DATED	BANK NUMBER
②	Vo Hien	RCA 112086A	11-28-90 Atlanta	\$ 235	12-04-90	69234167
①	Vo Quang Mai	RCA 112083A	11-28-90 "	\$ 155	12-04-90	165234161
③	Vo Hiep Quang	RCA 112084A	11-28-90 "	\$ 155	12-04-90	165234160
⑥	Vo Hoa Thi	RCA 112085A	11-28-90 "	\$ 155	12-04-90	165234164
⑦	Vo Nam Quang	RCA 1122884	2-08-91 "	\$ 155	2-14-90	165369686

VO HIEN HOH #226
V 38725

TIFTON, 30-12-90

1906 Hwy 82 West
TIFTON, GA 31794

confidential

To: Mrs. Janet Merrill
Luth. Ministerie of Georgia
356 W Peachtree St NW
Atlanta, GA 30308

Madame,

J'ai l'honneur de vous prier de bien vouloir éclairer 1 problème:

Notre famille comprend 8 personnes, réfugiée HOH # 226, V 38725
arrivé à Tifton le 31-10-90

L'ambassade U.S.A à Bangkok a communiqué que chaque réfugié devra
reçu des aides:

- Money liquide RCA/A/GR ("Welfare")
- "Food stamps"
- Frais de logement
- Frais dépense d'énergie.

Pour le Food, le 13-12-90 nous recevons des stamps total 502 dollars
Le 19-12-90 Monsieur SON de votre office m'a téléphoné qu'il a déjà envoyé
800 dollars en date du 15-11-90.

Jusqu'ici nous ne connaissons pas cette somme? Où se trouve
maintenant 800 Dollars?

Je ne savaie pas:

- Tout ce qui concerne des aides jusqu'ici?
- Tout ce que nous pouvons recevoir dans l'avenir?

Dans l'attente d'une suite favorable à ma demande, je vous prie
d'agréer Madame, l'assurance de mes salutations distinguées.

W

Hien Vo
P.O. Box 1952
Tifton, GA 31793
April 4, 1991

Mr. C. Rodney Griffin, Director
Tift County DFACS
P.O. Box 7550
Tifton, GA 31793

Dear Mr. Griffin:

- I. My family came to Tifton on October 31, 1990, as refugees. After reviewing the benefit history which Ms. June VanBrackle sent it to us on April 1, 1991, we have noticed there are a few discrepancies in the amount of Food Stamps, Refugee Cash Assistance and SSI money from November 1990 to January 1991:

- 1) My children have not received \$920 FS and \$2,480 RCA checks.
- 2) My wife and I have not received \$253 FS, \$470 RCA, \$240.74 SSI which was supposed to be first check in December 1990.

The total amount we have not received is \$4463.74. My family received only \$1,363.84 from November 1990 to January 1991.

- II. Mrs. Kim-Thu Ieuv has sponsored my family and ten other refugee families. Since none of us speaks English or has transportation, Mrs. Ieuv has helped us applied for FS/RCA/SSI. Each case was put in the refugees' name but used Mrs. Ieuv's address, which is P.O. Box 1038. When she received the envelopes containing FS, RCA checks that were addressed to each family/person, instead of giving them to us, she kept these money for herself.
- III. In January 1991, I have filed a complaint with LIRS in Atlanta about Mrs. Ieuv forged my signature on the \$800 check that LIRS sent us on November 15, 1990. Mr. SiVuth Son, who works at this organization, closed the case on his own authority without further investigation.

After this happened, I asked the DFACS to change my mailing address and send everything from P.O. Box 1038 to 1906 Hwy. 82 West, Lot 20. Since then (February 1991), we have received every checks that were sent to us.

Mr. Rodney Griffin
Page 2
April 4, 1991

- IV. I'm not sure if Mrs. Ieuv reported right on the dates my children started working. Following are the dates they went to work. Please correct their working dates if necessary.

<u>Name</u>	<u>Soc. Sec. #</u>	<u>Date Working</u>
Hanh T. Vo		Nov. 25, 1990
Huong T. Vo		Nov. 27, 1990
Hoa T. Vo		Dec. 10, 1990
Hiep Q. Vo		Nov. 14, 1990
Nam Q. Vo		Nov. 05, 1990
Mai Q. Vo		Still not working

- V. The reason I write this letter is:

1. to ask you investigate the amount of FS and RCA/SSI checks that we have not received.
2. to report that Mrs. Ieuv is no longer my sponsor. Therefore, for further information or correspondence, please contact us directly, not Mrs. Ieuv. Also, please be aware that Mrs. Ieuv might use my name to return the lost money. What's about the food stamps that were lost?
3. to please correct the working dates of my children if they are not right. We feel we should not be responsible for the amount of \$4463.74 which we have never received. How much and who has to pay back this money?
4. to let you know that eventually other ten families will come to see you about the problems listed above.
5. to please check and see who has the right to receive FS, RCA and SSI checks.

We want to let you know because we're afraid in the future we would be in trouble with the government about the lost money and for not reporting right on my children's working dates. Also, we are not sure about the benefit given to the refugees.

I would greatly appreciate your discretion in this matter.

Sincerely,

Hien Vo

Hien Vo

Table 1

The above was received by sponsor, Kim Thu Ieuv, but never gave it to us. In 1991, we have received any of these amounts.

Period : Nov 1990 - Jan 1991

	SSI	Food Stamp			Refugee Cash Assistance			
		month	Income	mailed	Name	month	Income	Check dated
6 children		Nov	\$440	11-11-90	Mai Q V	Nov	\$155	11-28-90
		Dec		12-1-90		Dec	\$155	12-1-90
		Nov			Hiep Q V	Nov	\$155	12-1-90
		Dec				Dec	\$155	12-1-90
		Jan				Jan	\$155	1-1-91
		Nov			Hoa T V	Nov	\$155	11-28-90
		Dec				Dec	\$155	12-1-90
		Jan				Jan	\$155	1-1-91
		Nov			Hanh T V	Nov	\$155	12-6-90
		Dec				Dec	\$155	12-6-90
		Jan				Jan	\$155	1-1-91
		Nov			Huong TV	Nov	\$155	12-6-90
		Dec				Dec	\$155	12-6-90
		Jan				Jan	\$155	1-1-91
		Dec			Nam Q V	Dec	\$155	12-28-90
		Jan				Jan	\$155	1-1-91
							\$2480	
2 children		Nov	\$180	11-11-90		Nov	\$235	11-28-90
		Dec	\$193	12-17-90		Dec	\$235	12-1-90
		Dec	\$193				\$470	

TOTAL: 920 + 240 + 353 + 2480 + 470 : \$4663.74

The above is the total amount of stamps = Refugee Cash Assistance.

Period : Nov 1990 - Jan 1991

	SSI	Food Stamp			Refugee Cash Assistance			
		month	Income	mailed	Name	month	Income	Check dated
6 children		Dec	\$193	1-9-91	Mai Q V	Jan	\$155	1-1-91
		Jan	\$193	1-16-91		Jan	\$253	1-1-91

TOTAL: 270.34 + 193 + 193 + 155 + 235 : \$1363.34



STATE OF GEORGIA

OFFICE OF THE GOVERNOR

ATLANTA 30334-0900

Zell Miller
GOVERNOR

May 9, 1991

Mr. Hien Vo
Post Office Box 1952
Tifton, Georgia 31793

Dear Mr. Vo:

Thank you for writing me regarding the Tift County Department of Family and Children Services office and the problems you have encountered with the Food Stamps and other assistance programs. I appreciate your confidence in writing to me.

In order to better assist you, I have taken the liberty of forwarding a copy of your letter to Dr. Douglas Greenwell, Director of the Division of Family and Children Services of the Department of Human Resources. You should expect a response directly from that office in the near future. The correspondence was sent to the following address:

Dr. Douglas G. Greenwell, Director
Division of Family and Children Service
Department of Human Resources
878 Peachtree Street, Room 421
Atlanta, Georgia 30309

Please continue to contact me about issues of concern to you.

With kindest regards, I remain

Sincerely,

A handwritten signature in cursive script that reads "Zell Miller".
Zell Miller

ZM/gbs
cc: Dr. Douglas G. Greenwell

KNOW YOUR EN

THIS CHECK MUST BE ENDORSED BY PENCIL ON THE LINE BELOW IN FAVOR IT IS DRAWN AND THE EXACTLY AS IT IS ON THE FACE

IF ENDORSEMENT IS MADE BY TWO PERSONS, THEIR ADDRESS IN FULL

Vo - HIEN

(SIGN ON THIS LINE)

061 000 052

09

061 000 052

061 000 052

061 000 052

I UNDERSTAND THAT I MUST REPORT PROMPTLY ANY CHANGE IN RESOURCES, INCOME, EMPLOYMENT, ADDRESS, OR LIVING ARRANGEMENTS TO THE COUNTY DEPARTMENT OF FAMILY AND CHILDREN SERVICES.

12/04/90

KNOW YOUR EN

THIS CHECK MUST BE ENDORSED BY PENCIL ON THE LINE BELOW IN FAVOR IT IS DRAWN AND THE EXACTLY AS IT IS ON THE FACE

IF ENDORSEMENT IS MADE BY TWO PERSONS, THEIR ADDRESS IN FULL

Vo - HIEN

(SIGN ON THIS LINE)

5004 6 3 8 4

061 000 052

061212251
CITIZENS BANK
OF TIFTON
TIFTON, GA
061212251

19 DEC 90

I UNDERSTAND THAT I MUST REPORT PROMPTLY ANY CHANGE IN RESOURCES, INCOME, EMPLOYMENT, ADDRESS, OR LIVING ARRANGEMENTS TO THE COUNTY DEPARTMENT OF FAMILY AND CHILDREN SERVICES.

12/28/90

KNOW YOUR EN

THIS CHECK MUST BE ENDORSED BY PENCIL ON THE LINE BELOW IN FAVOR IT IS DRAWN AND THE EXACTLY AS IT IS ON THE FACE

IF ENDORSEMENT IS MADE BY TWO PERSONS, THEIR ADDRESS IN FULL

HIEN VO

(SIGN ON THIS LINE)

1002 6 1 3 2

061 000 052

061212251
CITIZENS BANK
OF TIFTON
TIFTON, GA
061212251

09 JAN 91

I UNDERSTAND THAT I MUST REPORT PROMPTLY ANY CHANGE IN RESOURCES, INCOME, EMPLOYMENT, ADDRESS, OR LIVING ARRANGEMENTS TO THE COUNTY DEPARTMENT OF FAMILY AND CHILDREN SERVICES.

01/10/91

IBLE
IOSE
LED

IBE
VING

State of Georgia
DEPARTMENT OF HUMAN RESOURCES
ATLANTA, GEORGIA



PUBLIC ASSISTANCE ACCOUNT

CHECK NO.

112086A

DATE

11/28/90

TWO HUNDRED THIRTY-FIVE AND NO/100*****

PAY TO THE ORDER OF 137 VO HIEN
1358 P O BOX 1038
69R TIFTON GA 31793

AMOUNT

\$ ***235.00

Bank South
Atlanta, Georgia

NEW CASE FOR 11/90

James D. Lethbridge
"0000023500"

"02128477" :061000078: 00 082 81"

State of Georgia
DEPARTMENT OF HUMAN RESOURCES
ATLANTA, GEORGIA



PUBLIC ASSISTANCE ACCOUNT

CHECK NO.

0786358

DATE

12/01/90

93449750

TWO HUNDRED THIRTY FIVE AND NO/100 DOLLARS

PAY TO THE ORDER OF 137 HIEN VO
013586 P O BOX 1038
9R TIFTON GA 31793

AMOUNT

\$ **235.00

Bank South
Atlanta, Georgia

James D. Lethbridge
"0000023500"

"93449750" :061000078: 00 082 81"

State of Georgia
DEPARTMENT OF HUMAN RESOURCES
ATLANTA, GEORGIA



PUBLIC ASSISTANCE ACCOUNT

CHECK NO.

0786591

DATE

1/01/91

93449986

TWO HUNDRED THIRTY FIVE AND NO/100 DOLLARS

PAY TO THE ORDER OF 137 HIEN VO
013586 P O BOX 1038
9R TIFTON GA 31793

AMOUNT

\$ **235.00

Bank South
Atlanta, Georgia

James D. Lethbridge
"0000023500"

"93449986" :061000078: 00 082 81"

State of Georgia
DEPARTMENT OF HUMAN RESOURCES
ATLANTA, GEORGIA

64-7
810

PUBLIC ASSISTANCE ACCOUNT

CHECK NO.

0786586

DATE

1/01/91

93449976

ONE HUNDRED FIFTY FIVE AND NO/100 DOLLARS

PAY
TO THE
ORDER
OF

137 MAI QUANG VO
013581 P O BOX 1038
9R TIFTON GA 31793

AMOUNT

\$ **155.00

Bank South
Atlanta, Georgia

018CB07 127 10991#030 \$155.00CC

⑈93449976⑈ ⑆06⑆000078⑆ 00 082 81⑈

⑈00000⑆5500⑈

State of Georgia
DEPARTMENT OF HUMAN RESOURCES
ATLANTA, GEORGIA

64-7
810

PUBLIC ASSISTANCE ACCOUNT

CHECK NO.

0786355

DATE

12/01/90

93449744

ONE HUNDRED FIFTY FIVE AND NO/100 DOLLARS

PAY
TO THE
ORDER
OF

137 MAI QUANG VO
013581 P O BOX 1038
9R TIFTON GA 31793

AMOUNT

\$ **155.00

Bank South
Atlanta, Georgia

⑈93449744⑈ ⑆06⑆000078⑆ 00 082 81⑈

⑈00000⑆5500⑈

State of Georgia
DEPARTMENT OF HUMAN RESOURCES
ATLANTA, GEORGIA

64-7
810

PUBLIC ASSISTANCE ACCOUNT

CHECK NO.

112083A

DATE

11/28/90

ONE HUNDRED FIFTY-FIVE AND NO/100*****

PAY
TO THE
ORDER
OF

137 VO MAI QUANG
1358 p o box 1038
19R TIFTON GA 31793

AMOUNT

\$ ***155.00

Bank South
Atlanta, Georgia

NEW CASE FOR 11/90

⑈92128474⑈ ⑆06⑆000078⑆ 00 082 81⑈

⑈00000⑆5500⑈

KNOW YO

THIS CHECK MUST BE EN
PENCIL ON THE LINE BEL
FAVOR IT IS DRAWN AND
EXACTLY AS IT IS ON THE

IF ENDORSEMENT IS MA
WITNESSED BY TWO PERSONS WHO CAN WRITE GIVING
THEIR ADDRESS IN FULL

Ma Quang Vo

(SIGN ON THIS LINE)

Kim Huu Tien

1002 6 1 0 6

10202156 01-09-91 00 09801018

061212251
CITIZENS BANK
OF TIFTON
TIFTON, GA
061212251

09 JAN 91

I UNDERSTAND THAT I MUST REPORT PROMPTLY
ANY CHANGE IN RESOURCES, INCOME, EMPLOY
MENT, ADDRESS, OR LIVING ARRANGEMENTS TO
THE COUNTY DEPARTMENT OF FAMILY AND
CHILDREN SERVICES.

01/18/91 01' 10

061212251

KNC

THIS CHECK MUST
PENCIL ON THE LIN
FAVOR IT IS DRAW
EXACTLY AS IT IS C

IF ENDORSEMENT
WITNESSED BY TWO PERSONS WHO CAN WRITE GIVING
THEIR ADDRESS IN FULL

MAI QUANG - VO

(SIGN ON THIS LINE)

5004 6 3 7 6

10200927 12-15-90 00 20006840

061212251
CITIZENS BANK
OF TIFTON
TIFTON, GA
061212251

19 DEC 90

I UNDERSTAND THAT I MUST REPORT PROMPTLY
ANY CHANGE IN RESOURCES, INCOME, EMPLOY
MENT, ADDRESS, OR LIVING ARRANGEMENTS TO
THE COUNTY DEPARTMENT OF FAMILY AND
CHILDREN SERVICES

12/28/90 12' 20

KNOW YOUI

THIS CHECK MUST BE EN
PENCIL ON THE LINE BELOW
FAVOR IT IS DRAWN AND T
EXACTLY AS IT IS ON THE F

IF ENDORSEMENT IS MAD
WITNESSED BY TWO PERSONS WHO CAN WRITE GIVING
THEIR ADDRESS IN FULL

VO - MAI - QUANG

(SIGN ON THIS LINE)

061000052
09
COLLECTOR'S 3 30349
061000052

061000

I UNDERSTAND THAT I MUST REPORT PROMPTLY
ANY CHANGE IN RESOURCES, INCOME, EMPLOY
MENT, ADDRESS, OR LIVING ARRANGEMENTS TO
THE COUNTY DEPARTMENT OF FAMILY AND
CHILDREN SERVICES

01' 03

11600008

12/24/90

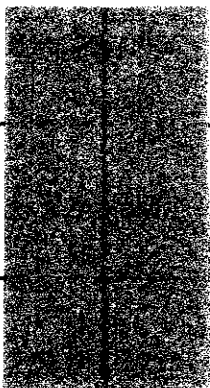
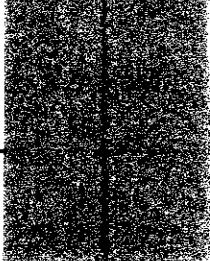
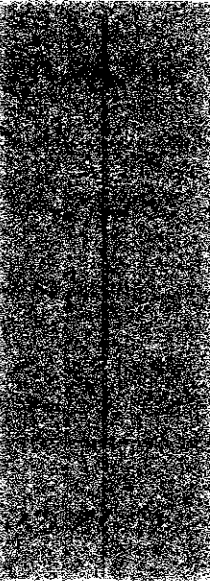
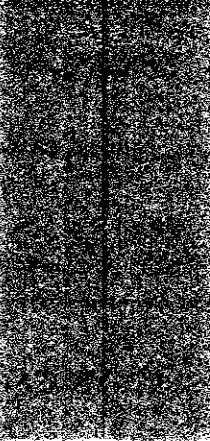
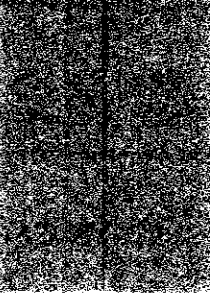
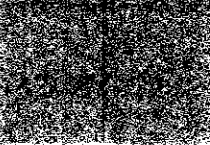
Mrs. Kim - Checking account
- Saving account

Bank citizen of Tifton

citizen and Southern National Bank

forged signature, deposit 20 checks:

(19 RCA
1 SSI)

NAME	BIRTHDAY	SS NUMBER	SIGNATURE SPECIMEN
HIEU VO	11-25-25		<u>Hieu V</u>
MAI QUANG VO	11-19-55		<u>Maiguang V</u>
NAM QUANG VO	3-21-62		<u>Nam V</u>
HANH THI VO	8-18-65		<u>hanh</u>
HUONG THI VO	6-26-68		<u>Thuhuong</u>
HOA THI VO	4-23-70		<u>hoa</u>
HIEP QUANG VO	9-4-72		<u>hiep</u>
LIEN THI LE	8-15-31		<u>lien thi L</u>

Mrs. Kim Thu Ieuv forged :

- My signature on the first check SSI
 - My signature on two checks RCA
 - Signature of 6 children on 17 checks RCA
- Total 20 checks

: \$ 240.74
: \$ 470.00
: \$2635.00
: \$3345.74 *

Food stamps was received by my sponsor
Kim Thu Ieuv : \$920 + \$353

: \$1273.00
TOTAL : \$4618.74 *

Pages Removed (S.S.)

2 page(s) was/were removed from the file of Vo HIEN
(11/25) 1925 due to containing Social Security numbers. The page(s) was/were copied
with the Social Security numbers covered up. The copy/copies was/were placed back into
the above mentioned file and the original(s) was/were placed into the Restricted/Reserved
files.

-Anna Mallett

Date: FEBRUARY 6th 2008